



AMTSBLATT DER GEMEINDE

**GUTACH**  
im Breisgau 

45

[www.gutach.de](http://www.gutach.de)

Mittwoch, 4. November 2020

Diese Ausgabe erscheint auch online

## **Rathaus und sämtliche öffentliche Räumlichkeiten der Gemeinde ab Montag, 2. November 2020 für den Publikumsverkehr geschlossen!**

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

aufgrund der stetig steigenden Corona-Zahlen wurden in den vergangenen Tagen zum Schutz der Bevölkerung von der Bundes- und Landesregierung einschneidende Maßnahmen abgestimmt.

Nach Auffassung der Landesregierung ist aufgrund der weiterhin dynamischen Lageentwicklung bezüglich der Verbreitung des Coronavirus in Baden-Württemberg zum Schutz der Bevölkerung ein unverzügliches und entschlossenes Vorgehen notwendig. Es bedarf weitreichender Maßnahmen, um die täglichen Kontakte zu reduzieren und die Ausbreitung des Virus zu verzögern. Aus diesem Grunde haben wir uns entschieden, das Rathaus und sämtliche öffentliche Räumlichkeiten der Gemeinde, erneut ab Montag, 2. November 2020 für den Publikumsverkehr zu schließen.

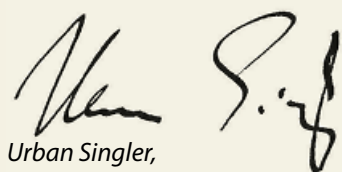
Selbstverständlich sind wir weiterhin für Sie auf der Homepage der Gemeinde Gutach im Breisgau [www.gutach.de](http://www.gutach.de) oder über die Zentrale unter der Tel. 07685/9101-0 zu den üblichen Öffnungszeiten erreichbar. In dringenden und unaufschiebbaren Angelegenheiten wenden Sie sich bitte telefonisch an unsere zuständigen Mitarbeiter, deren Kontaktdaten auf unserer Homepage zu finden sind (<https://www.gutach.de/startseite/buergerservice/rathausteam.html>).

Im Einzelfall werden wir dann prüfen, inwieweit wir Ihr Anliegen telefonisch und schriftlich erledigen können. Sollte Ihr persönliches Erscheinen notwendig sein, werden wir mit Ihnen nach vorheriger Anmeldung per E-Mail oder Telefon einen Termin vereinbaren, Sie werden dann persönlich von dem jeweiligen Mitarbeiter an der Rathhaustüre abgeholt. Wir bitten jetzt schon um Verständnis, dass Personen die sich in den letzten vierzehn Tagen in einem Risikogebiet aufgehalten haben oder unter häuslicher Quarantäne stehen, keinen persönlichen Termin im Rathaus erhalten werden.

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis und hoffen, die gegenwärtige Situation gemeinschaftlich zum Wohle aller zu meistern.

Bleiben Sie alle gesund, gemeinsam werden wir auch diese große Herausforderung zusammen meistern!

Ihr



Urban Singler,  
Bürgermeister

### Corona - Aktuelle Informationen

abrufbar auf der Homepage der  
Gemeinde Gutach unter:

 [Seite Corona-Informationen](https://www.gutach.de/startseite.html)

<https://www.gutach.de/startseite.html>

# WICHTIGE RUFNUMMERN, NOTDIENSTE UND BEREITSCHAFTSDIENSTE



## ■ NOTDIENSTE

### Arzt

An Werktagen nach 18 Uhr ist der diensthabende Arzt durch Anruf beim Hausarzt zu erfahren.

Außerhalb der regulären Sprechzeiten der Arztpraxen ist der **ärztliche, kinderärztliche, gynäkologische und augenärztliche Bereitschaftsdienst unter Tel. 116 117** zu erreichen.

An Wochenenden und Feiertagen ist der zahnärztliche Notfalldienst unter Tel.: 0180 3222555-70 erreichbar.

### In Notfällen:

Notruf Polizei:	110
Notruf Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst:	112
Kinderärztlicher Notfalldienst:	116117
Augenärztlicher Notfalldienst:	116117
Rufnummer Krankentransport:	19222
Gift-Notrufzentrale:	0761 19240
Notruf-Fax an die Rettungs- und Feuerwehrleitstelle:	07641 4601-77 (nur für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Personen).

**Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst):**  
**116117 (Anruf ist kostenlos)**

**Öffnungszeiten und Anschrift der Notfallpraxis:**

### Allgemeine Notfallpraxis Freiburg

Universitätsklinikum Freiburg  
Sir-Hans-A.-Krebs-Straße, 79106 Freiburg  
Mo, Di, Do 20 - 24 Uhr  
Mi und Fr 16 - 24 Uhr  
Sa, So u. an Feiertagen 08 - 24 Uhr

### Kinderärztliche Notfallpraxis Freiburg

St. Josephs-Krankenhaus, Sautierstraße 1, 79104 Freiburg  
Mo - Do 19 - 22.30 Uhr  
Fr 16 - 22.30 Uhr  
Sa, So u. an Feiertagen 08 - 22.30 Uhr

### Augenärztliche Notfallpraxis Freiburg

Mo, Di, Do 19 - 22 Uhr

### Universitätsaugenklinik Freiburg

Killianstraße 5, 79106 Freiburg  
Mi 13 - 22 Uhr, Fr 16 - 22 Uhr  
Sa, So u. an Feiertagen 08 - 22 Uhr

### Öffnungszeiten der Notfallpraxis am Kreiskrankenhaus Emmendingen:

Montag, Dienstag und Donnerstag von 19 bis 22 Uhr  
Mittwoch und Freitag von 16 bis 22 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertage 8 bis 22 Uhr (vorherige Anmeldung nicht erforderlich)

## ■ APOTHEKEN-NOTDIENSTE

Dienstbereitschaft von 8:30 Uhr bis 8:30 Uhr des folgenden Tages:

### Mi., 04.11.

**easyApotheke, Emmendingen**  
Freiburger Str. 4, Tel. 07641 954280

### Do., 05.11.

#### Marien-Apotheke Gutach

Golfstr. 9, Tel. 07681 72 57

#### Paracelsus-Apotheke Denzlingen

Schwarzwaldstr. 3, Tel. 07666 23 92

### Fr., 06.11.

#### Glotter-Apotheke, Glottertal

Talstr. 70 A, Tel. 07684 13 55

#### Neue Apotheke Emmendingen

Milchhofstr. 1, Tel. 07641 9 33 22 21

### Sa., 07.11.

#### Central-Apotheke Emmendingen

Theodor-Ludwig-Str. 11, Tel. 07641 91 41 70

#### Rathaus-Apotheke Elzach

Hauptstr. 70, Tel. 07682 17 17

### So., 08.11.

#### Schwarzwald-Apotheke, Elzach

Nikolausplatz 2, Tel. 07682 392

#### Spitzweg-Apotheke Emmendingen

Fritz-Boehle-Str. 38, Tel. 07641 5 11 91

### Mo., 09.11.

#### Glocken-Apotheke, Waldkirch (Kollnau)

Kollnauer Str. 1, Tel. 07681 7054

#### Kronen-Apotheke, Teningen

Reetzenstr. 5, Tel. 07641 41109

### Di., 10.11.

#### Apotheke am Heidacker,

#### Freiamt (Ottoschwanden)

Hauptstr. 49, Tel. 07645 917877

#### Waldhorn-Apotheke, Sexau

Emmendinger Str. 6, Tel. 07641 47575

## ■ TIERÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

### Samstag/Sonntag, 07.11./08.11.2020

Dr. Bretzinger, Glottertal  
Winterbachstr. 13, Tel. 07684 90890  
Dr. Brodauf, Emmendingen  
Gottfried-Keller-Weg 4, Tel. 07641 54636

## ■ NOTDIENST FÜR STROM/STRASSENBELEUCHTUNG

Netze BW GmbH, Region Rheinhausen, Störungsmeldestelle 0800 3629477

## ■ NOTDIENST FÜR WASSER:

Tel. 0170 6313727

## ■ RECYCLINGHOF/GRÜNSCHNITT- SAMMELPLATZ BLEIBACH

Hintermatte 2, Öffnungszeiten:  
Freitag 13:00 bis 17:00 Uhr und  
Samstag 9:00 bis 14:00 Uhr

Von April bis Mitte Oktober jeden Mittwoch von 16:00 bis 19:00 Uhr (nur Grünschnittsammelplatz).

## ■ FACHSTELLE SUCHT

### Beratung, Behandlung, Prävention

Friedhofstr. 1, Waldkirch, Tel. 07681 24623,  
Dienstag, Donnerstag 10:00 – 17:00 Uhr

## ■ EMMA

Jugend- und Drogenberatung  
Friedhofstr. 1  
Tel. 07681 3891 und 07641 41970

## ■ PFLEGESTÜTZPUNKT IM LANDKREIS EMMENDINGEN

Pflegestützpunkt im Landkreis Emmendingen  
montags von 10 bis 15 Uhr Außensprechzeit im Bürgertreff in Waldkirch-Kollnau, Hildastr. 2 a  
Ansonsten in Emmendingen, Romaneistraße 3.  
Vorherige Terminvereinbarung erwünscht unter Tel.: 07641 451 -3091, - 3095, - 3025  
E-Mail: pflegestuetspunkt@landkreis-emmendingen.de

## ■ KREISSENIORENRAT DES LANDKREISES EMMENDINGEN:

www.kreissenioerenrat-emmendingen.de

## ■ ERGÄNZENDE UNABHÄNGIGE TEILHABEBERATUNG FÜR MEN- SCHEN MIT BEHINDERUNG (EUTB)

Die EUTB berät nach dem Grundsatz „Eine für alle“ zu sämtlichen Fragen, die sich für Menschen mit Behinderung und deren Angehörige stellen. Die Beratung ist kostenfrei.

### EUTB Lebenshilfe KV Emmendingen e.V.

Karl-Friedrich-Str. 68/1, 79312 Emmendingen  
07641/93341-214 (Fr. Hoffmann)

### Außensprechstunde in Waldkirch freitagnachmittags

**Termine bitte telefonisch vereinbaren.**

### EUTB Diakonisches Werk Emmendingen

Karl-Friedrich-Str. 20, 79312 Emmendingen  
Telefon: 07641/9185-13 (Hr. Hensel)  
Telefon: 07641/9185-16 (Fr. Funk)

### Außensprechstunde in Herbolzheim dienstagsvormittags

**Termine bitte telefonisch vereinbaren.**

### EUTB Deutsches Rotes Kreuz KV Emmendingen e.V.

Milchhofstr. 1b, 79312 Emmendingen  
Telefon: 07641/96212-65 (Fr. Thiemann/Fr. Gungl)

### Außensprechstunde donnerstagnachmittags in Endingen, Tel.: 0152-56808748 in Elzach, Tel.: 0152-09272764

## ■ ÄRZTLICHE/SOZIALE DIENSTE

Kirchl. Sozialstation St. Elisabeth e.V., Ambulanter Pflege- und Betreuungsdienst und Kompetenzzentrum Demenz  
Waldkirch, Kirchstr. 16,  
Tel. 07681/40720  
Geschäftsstelle in Gutach, Uferweg 2,  
Tel. 07681/4921515

**GEMEINDEVERWALTUNG**

Bürgermeisteramt Gutach im Breisgau  
Dorfstraße 33, 79261 Gutach im Breisgau  
Tel.: 07685 9101-0, Fax: 07685 9101-25  
www.gutach.de

Öffnungszeiten/Sprechzeiten:

Mo. – Fr. 08.00 – 12.30 Uhr

Mo. 14.00 – 16.00 Uhr

Do. 14.00 – 18.00 Uhr

**Bürgermeister:**

Urban Singler, Tel. 9101-12, gemeinde@gutach.de

**Sekretariat:**

Jana Trenkle, Tel. 9101-12, trenkle@gutach.de

**Bürgerbüro:**

Susanne Austel, Tel. 9101-21, austel@gutach.de

Gerlinde Oswald, Tel. 9101-20, oswald@gutach.de

**Standesamt/Bürgerbüro:**

Susanne Klausmann, Tel. 9101-14, klausmann@gutach.de

**Hauptamt:**

Jörg Barth, Tel. 9101-15, barth@gutach.de

Helga Weber, Tel. 9101-13, weber@gutach.de

**Bauamt/Wasserversorgung:**

Markus Adam, Tel. 9101-16, adam@gutach.de

Wencke Heß, Tel. 9101-17, hess@gutach.de

Xenia Grünemaier, Tel. 9101-24, gruenemaier@gutach.de

Ann-Kristin Siemsen, Tel. 9101-36, siemsen@gutach.de

**Gemeindekasse:**

Sabrina Kerschgens, Tel. 9101-18, kerschgens@gutach.de

Hannah Nopper, Tel. 07685/9101-19, nopper@gutach.de

**Rechnungsamt**

Katja Kury, Tel. 9101-23, kury@gutach.de

Anna Schäfer, Tel. 9101-22, schaefer@gutach.de

**Zweitälerland-Tourismus:**

Geschäftsstelle Tel. 19433, info@zweitaelerland.de

**Kommunale Kinderkrippe „Schatzkiste“**

Tel. 9101-77, schatzkiste@gutach.de

**SCHULEN:**

Elztalschule, Tel. 9101-70, elztal-schule@gutach.schule.bwl.de

Grundschule Bleibach, Tel. 9101-75, gs-bleibach@gutach.de

Grundschule ZweiTälerLand

Tel. 07681 8563, grundschule-ztl@gutach.de

Turnhalle Bleibach, Tel. 910178

**Grundbuchamt**

Seit dem 1. Mai 2012 ist das Amtsgericht Emmendingen,

Grundbuchamt, Liebensteinstraße 2, 79312 Emmendingen,

Telefon: 07641 96587 600 (Zentrale),

Fax: 07641 96587 603,

Mail: poststelle@gbaemendingen.justiz.bwl.de

für alle Grundbuchangelegenheiten zuständig.

**Amtliche Bekanntmachungen****Grundsteuer und Gewerbesteuer IV. Quartal 2020**

**Am 15. November 2020** werden die Grundsteuer- und die Gewerbesteuervorauszahlungen für das IV. Quartal 2020 fällig. Zu diesen Quartalszahlungen werden keine gesonderten Bescheide verschickt.

Die Höhe der Grundsteuer bzw. der Gewerbesteuer ersehen Sie aus den zuletzt zugestellten Jahres- bzw. Änderungsbescheiden. Bitte überweisen Sie die fälligen Beträge unter Angabe des Buchungszeichens, sofern Sie der Gemeindekasse keine Abbuchungsermächtigung erteilt haben.

Möchten Sie zukünftig die fälligen Beträge der Gemeinde Gutach im Breisgau auch abbuchen lassen, erhalten Sie bei uns ein entsprechendes Formular. Rufen Sie an auf der Gemeindekasse 07685/9101-18. Auch auf unserer Homepage steht das Formular zum Download für Sie zur Verfügung unter: [www.gutach.de/Bürgerservice/Online-Formulare/Abbuchungsermächtigung](http://www.gutach.de/Bürgerservice/Online-Formulare/Abbuchungsermächtigung).

Besteht der Wunsch auf einmalige Jahreszahlung der Grundsteuer, melden Sie sich bei der Gemeindekasse, Frau Kerschgens, Telefon 07685/9101-18 oder per E-Mail [kerschgens@gutach.de](mailto:kerschgens@gutach.de). Dies kann bis zum 30.11.2020 für das Folgejahr beantragt werden.

Die Jahresgrundsteuer ist am 01.07. jeden Jahres fällig.

*Ihre Gemeindeverwaltung*

**Verkehrsregelung bei Bauarbeiten an und auf öffentlichen Straßen**

Die Dorfstraße in Gutach-Bleibach im Bereich der Eisenbahnbrücke bleibt wegen Abbruch und Neubau der Eisenbahnbrücke für den Kraftfahrzeugverkehr bis **zum 30.11.2020** gesperrt. Der Durchgang für Fußgänger und Fahrräder ist ab sofort wieder möglich.

Wir bitten um Beachtung.

*Ihre Gemeindeverwaltung*

**Die Gemeinde Gutach im Breisgau gratuliert****Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

aufgrund der Verbreitung des Coronavirus und der immer noch bestehenden Gefahr von Ansteckungen muss Bürgermeister Urban Singler leider auf den Besuch bei runden Geburtstagen sowie Hochzeitsjubiläen bis auf weiteres verzichten, da er Sie nicht einer unmittelbaren Gefahr aussetzen will.

Er bedauert diese Entscheidung sehr, da ihm der Austausch mit den Mitbürgerinnen und Mitbürgern, gerade bei solchen Festlichkeiten, besonders wichtig ist. In der derzeitigen Situation gibt es jedoch keine andere Alternative. Er bittet Sie deshalb um Ihr Verständnis, aber Ihre Sicherheit hat absoluten Vorrang. Er wünscht allen Jubilarinnen und Jubilaren auf diesem Weg schon heute alles Gute und trotz Einschränkungen eine schöne Feier.

**IMPRESSUM****Herausgeber:**

Gemeindeverwaltung  
Gutach im Breisgau  
Dorfstraße 33,  
79261 Gutach im Breisgau

**Verantwortlich für den amtlichen Inhalt, alle sonstigen Veröffentlichungen und Mitteilungen ist** Bürgermeister Urban Singler oder sein Vertreter im Amt

**Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:**

Klaus Nussbaum, Opelstraße 29,  
68789 St. Leon-Rot.

**Druck und Verlag:**

NUSSBAUM MEDIEN  
Rottweil GmbH & Co. KG,  
Durschstraße 70,  
78628 Rottweil,  
Telefon 0741 5340-0,  
Fax 07033 3204928

**Vertrieb:**

G.S. Vertriebs GmbH,  
Josef-Beyerle-Str. 2,  
71263 Weil der Stadt,  
Tel. 07033 6924-0,  
E-Mail: [info@gsvertrieb.de](mailto:info@gsvertrieb.de),  
Internet: [www.gsvertrieb.de](http://www.gsvertrieb.de)

Es gilt die jeweils aktuelle Anzeigen-Preisliste.





## Bekanntmachungen anderer Behörden

### GEMEINDEVERWALTUNGSVERBAND ELZACH

Der Gemeindeverwaltungsverband Elz-  
ach mit der Stadt Elzach und den Gemein-  
den Winden im Elztal und Biederbach  
sucht **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** einen



#### Gebäudemanager (m/w/d) für das technische, infrastrukturelle Gebäudemanagement.

Ausführliche Angaben zu dieser **unbefristeten Vollzeitstelle**  
in **EG 9 b** finden Sie auf unserer Website [www.elzach.de](http://www.elzach.de) unter  
Rathaus & Service / Stellenangebote.



Bürgermeisteramt

**Simonswald**

LANDKREIS EMMENDINGEN

Die Gemeinde Simonswald bietet  
zur Saison 2021 für das neu  
sanierte Freibad eine Stelle als

#### FACHGESTELLTEN FÜR BÄDERBETRIEBE (M/W/D)

ODER EINEN

#### RETTUNGSSCHWIMMER (M/W/D),

#### DER DIE QUALIFIKATION ALS FAB ERWERBEN WILL

in Vollzeit und unbefristet an.

Weitere Informationen finden Sie auf  
unserer Homepage unter:  
[www.simonswald.de](http://www.simonswald.de)

**Bürgermeisteramt Simonswald**  
Talstraße 12, 79263 Simonswald

Telefonische Auskünfte erhalten Sie  
gerne unter 07683 / 9101 - 0 von  
Bürgermeister Stephan Schonefeld  
oder 9101 - 30 von Michael Disch,  
Personalamt.

### Förderkreis Schulzentrum Oberes Elztal e. V.

#### ABSAGE der Versammlung am 05.11.2020

Leider müssen wir die für den 5. November 2020 geplante Mit-  
gliederversammlung aufgrund der seit dem 02.11.2020 geltenden  
Maßnahmen zur Bekämpfung der Corona-Pandemie absagen.

#### TERMINVORMERKUNG –

#### Mitgliederversammlung am 03.12.2020

Nach Aufhebung der geltenden Maßnahmen Ende November  
findet die Mitgliederversammlung am **Donnerstag, 3. Dezem-  
ber 2020 um 19:30 Uhr** im Schulzentrum Oberes Elztal, Raum  
U16/U17 – *bitte den Eingang am Pausenhof der Grundschule benut-  
zen* – statt. Es wird darum gebeten, die geltenden Hygieneregeln  
zu befolgen.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Beratung und Beschlussfassung zur Satzungsänderung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht der Kassiererin und der Kassenprüfer
4. Entlastung der Kassiererin und der Vorstandschaft

5. Neuwahlen
6. Wahl der Kassenprüfer
7. Wünsche und Anträge

Zu der Versammlung sind alle Mitglieder des Vereins, Eltern, Leh-  
rer und alle Interessierte herzlich eingeladen.

**ACHTUNG:** Sollten die Kontaktbeschränkungen verlängert wer-  
den, kann die Versammlung am 03.12.2020 nicht stattfinden. Der  
neue Termin wird dann auf der Homepage des Schulzentrum  
Oberes Elztal unter [https://www.schulzentrum-oberes-elztal.  
de/ueber-uns/menschen/foerderverein.html](https://www.schulzentrum-oberes-elztal.de/ueber-uns/menschen/foerderverein.html) veröffentlicht.

### Mitteilungen des Landratsamtes Emmendingen



#### Landratsamt erlässt Allgemeinverfügung zur Sperrstunde in der Gastronomie

Das Landratsamt Emmendingen hat am Freitag, 23. Oktober  
2020 eine weitere Allgemeinverfügung erlassen. Demnach gilt  
seit Samstag, 24. Oktober 2020 eine Sperrzeit für Gastronomie-  
betriebe ab 23:00 Uhr. Diese endet um 06:00 Uhr. Während der  
Sperrzeit gilt für Gaststätten und gastgewerbliche Einrichtungen  
gemäß dem Gaststättengesetz auch ein generelles Außenabga-  
beverbot von Alkohol, das insbesondere auch für Tankstellen gilt.  
Zur Wahrung des Verhältnismäßigkeitsgrundsatzes ist die Allge-  
meinverfügungen zunächst bis zum 8. November 2020 befristet.  
Sie tritt schon davor außer Kraft, wenn der 50-er-Wert der soge-  
nannten 7-Tages-Inzidenz im Landkreis mindestens sieben Tage  
lang ununterbrochen unterschritten wird.

Die Allgemeinverfügung kann auf der Internetseite des Land-  
kreises [www.landkreis-emmendingen.de](http://www.landkreis-emmendingen.de) unter Aktuelles > All-  
gemeinverfügungen eingesehen und heruntergeladen werden.

#### Keinen Müll in Altkleidercontainern entsorgen

Altkleider werden derzeit viel gesammelt. Eigentlich eine gute  
Nachricht. Doch neben der Kleiderflut findet auch immer mehr  
textilfremder Müll den Weg in die Sammelcontainer von Altklei-  
dern, das geht aus einer Mitteilung des Unternehmens mit dem  
der Landkreis auf den Recyclinghöfen bei den Altkleidern zusam-  
menarbeitet, hervor. Der Müll verschmutzt die gut erhaltenen Klei-  
dungsstücke und macht sie für die weitere Verwendung, sowohl  
im Second-Hand-Bereich als auch für das Recycling, unbrauchbar.  
Die Entsorgungskosten dafür belasten die durch Corona unter  
wirtschaftlichen Druck geratenen Sammelunternehmen noch  
zusätzlich. Daher die Bitte: Kleidersäcke nur mit brauchbaren Klei-  
dungsstücken und Textilien in die Sammelcontainer werfen. Nichts  
daneben stellen. Müll gehört weder in noch neben die Altkleider-  
container. Die Container auf den Recyclinghöfen werden regelmä-  
ßig geleert. Sollten Altkleidercontainer an anderen Sammelplätzen  
einmal überfüllt oder geschlossen sein, wird darum gebeten, die  
Kleider und Schuhe zu einem späteren Zeitpunkt oder in den Sam-  
melbehältern auf den Recyclinghöfen zu entsorgen.

#### Müllbehälterwechsel für Januar bis 30. November anmelden

Wer für Januar 2021 einen Wechsel des Mülleimers in einen größe-  
ren oder kleineren Behälter plant oder sonstige Änderungen hat,  
muss dies bis **zum 30. November 2020** bei der Abfallwirtschaft des  
Landratsamtes Emmendingen beantragen. Nur wenn der Antrag  
bis zu diesem Datum vorliegt, kann dies noch bei der Erstellung  
des Gebührenbescheides für das Jahr 2021 berücksichtigt werden,  
ansonsten erfolgt eine spätere Nachberechnung. Der Antrag muss  
über die Eigentümer bzw. angemeldete Hausverwaltungen erfol-  
gen und immer schriftlich per Formular erfolgen, er kann nicht  
direkt vom Mieter gestellt werden. Die Antragsformulare liegen in  
den Rathäusern und an den Infotheken des Landratsamtes aus, sie  
können auch auf der Internetseite [www.landkreis-emmendingen.  
de](http://www.landkreis-emmendingen.de) im Bereich Abfallwirtschaft abgerufen werden. Auskünfte sind  
per E-Mail ([abfall@landkreis-emmendingen.de](mailto:abfall@landkreis-emmendingen.de)) oder per Telefon  
unter der Emmendinger Vorwahl 07641 und dann 451 9705, 451  
9706, 451 9709 sowie 451 9710 möglich.

## Beratungsservice für Unternehmen und internationale Fachkräfte in Emmendingen

Die monatlich stattfindende Beratung des Welcome Centers Südlicher Oberrhein im Landratsamt Emmendingen kann aufgrund der aktuellen Lage vorerst nicht stattfinden. Alternativ bietet Frau Petra Vennemann die Beratung schriftlich, telefonisch und per Videoschaltung an. Bei Interesse wenden Sie sich bitte entweder telefonisch unter 07833 9899005 oder per E-Mail an vennemann@aef-bonn.de. Fachkräfte aus dem Ausland werden zu Themen wie beispielweise Arbeitsmöglichkeiten und Jobsuche in Deutschland, Bewerbungsunterlagen, Deutschsprachkursen, Anerkennung von ausländischen Berufsabschlüssen und weiteren Fragen zum Leben und Arbeiten in Deutschland informiert und beraten. Für Unternehmen aus dem Landkreis bietet das Welcome Center Informationen und Beratung zu den Themen Rekrutierung und Integration von internationalen Fachkräften. Das Welcome Center Südlicher Oberrhein wird zu 60 % aus Fördermitteln vom Baden-Württembergischen Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Wohnungsbau finanziert, die restlichen 40 % trägt der AEF – die Spanische Weiterbildungsakademie.

## Handwerkskammer Freiburg

### Die besten Gesellinnen und Gesellen in Südbaden

#### 45 Siegerinnen und Sieger im Wettbewerb „Profis leisten was“ auf Kammerebene

Freiburg. Im Leistungswettbewerb „PLW – Profis leisten was“ wurden die besten Junghandwerker Südbadens ermittelt. 45 Gesellinnen und Gesellen errangen in ihrem Handwerk den Sieg auf Kammerebene. Johannes Ullrich, Präsident der Handwerkskammer Freiburg, gratulierte: „Sie beweisen eindrucksvoll die hohe Qualität der handwerklichen Ausbildung.“

Für ihre hervorragenden Leistungen erhielten die Kammersiegerinnen und Kammersieger eine Urkunde. Die Ausbildungsbetriebe der Kammersieger erhielten eine Auszeichnung für ihre vorbildliche Ausbildungsleistung. Ullrich dankte den Betrieben, „die den jungen Menschen über Jahre hinweg für ihre berufliche Zukunft unentbehrliches Wissen vermittelt haben.“ In seine Dankesworte schloss auch er die gewerblichen und beruflichen Schulen, die Gewerbe Akademie der Handwerkskammer sowie die Innungen und die Prüfungsausschüsse mit ein. Orthopädietechnik-Mechaniker Yusupha Sowe absolvierte seine Ausbildung beim Sanitätshaus Pfänder in Freiburg und erzielte den Kammersieg in seinem Gewerk. Sowe stammt aus Gambia und flüchtete vor wenigen Jahren ohne Sprachkenntnisse nach Deutschland. „Die herausragenden Ergebnisse von Yusupha Sowe sind ein Beweis für gelungene Integration. Dies ist vor allem auch dem Engagement des Ausbildungsbetriebes zu verdanken“, stellt Ullrich fest. Insgesamt konnten 45 Junghandwerkerinnen und Junghandwerker in ihrem Handwerk den Sieg auf Kammerebene erringen. Leider konnten aufgrund der Corona-Pandemie in diesem Jahr auf Kammerebene keine eigenen Wettbewerbe durchgeführt werden. Daher wurde das jeweilige Ergebnis der Gesellenprüfung zur Ermittlung der Sieger als Kriterium herangezogen. Die 45 Kammersieger spiegeln auf bemerkenswerte Weise die Bandbreite an Ausbildungsmöglichkeiten sowie die hohe Qualität der dualen Ausbildung des südbadischen Handwerks wider: Von der Anlagenmechanikerin für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik über die Hörakustikerin bis hin zum Zimmerer bietet das Handwerk ein umfangreiches Spektrum an Karrierechancen.

## Industrie- und Handelskammer

### Wirtschaft am Oberrhein steht vor zweitem Corona-Schock

#### IHK-Umfrage:

#### Leichte Erholung der Konjunktur wird erneut eingebremst

Die IHK-Konjunkturumfrage zum Herbst zeigt, dass sich die Wirtschaft am Oberrhein zum Herbst leicht erholt hat. Nachdem im Sommer mit -50 Punkten noch der bisher stärkste Rückgang des Index der Geschäftslage verzeichnet wurde, machte dieser zum Herbst wieder etwas Boden gut und lag mit 5 Punkten nun wieder im positiven Bereich. Angesichts des zweiten Teil-Lockdowns befindet sich die Wirtschaft nun jedoch wieder im Krisenmodus.

Die Corona-Krise hat die Wirtschaft am südlichen Oberrhein weiter fest im Griff. Das ergab die traditionelle Konjunkturumfrage im September. Lediglich 23 Prozent der Unternehmen geben an, dass ihre Geschäftstätigkeit bereits wieder Vorkrisenniveau erreicht hat. 42 Prozent rechnen damit, dass dies für sie frühestens im zweiten Halbjahr 2021 oder noch später zutreffen wird. Die aktuelle konjunkturelle Situation in den einzelnen Branchen ist jedoch sehr heterogen. Hinzu kommt, dass die Befragung der Unternehmen zu einem Zeitpunkt stattfand, als die Infektionszahlen noch weit vom heutigen Stand entfernt waren und ein erneuter Teil-Lockdown nicht zur Debatte stand. Der Index der Geschäftserwartungen folgt dem Muster der Geschäftslage. Dieser gewinnt mit 17 Punkten im Vergleich zum Sommer deutlich hinzu, bleibt allerdings mit -3 Punkten im negativen Bereich. Die Vorsicht bei den Unternehmen war also bereits vor dem zweiten Teil-Lockdown groß. „Am stärksten gebeutelt hat es die Gastronomie und Hotellerie. Der Industrie geht es zwar etwas besser, da dieser Bereich jedoch stark vom Ausland abhängt, gilt es hier nach wie vor, viele Herausforderungen zu überwinden“, erklärt Dr. Steffen Auer, Präsident der IHK Südlicher Oberrhein. „Der Bauwirtschaft geht es noch relativ gut, hier sind mittelfristig auch Rückgänge zu erwarten. Für den Handel läuft es positiver als erwartet, denn dieser konnte durch E-commerce, Geschäfte auf der „grünen Wiese“, also beispielsweise Möbelgeschäfte im Gewerbegebiet, und dem Trend zum Heimwerken etwas vom Verlust wieder auffangen“, berichtet Auer. Eine konjunkturelle Krise von diesem Ausmaß hat auch Auswirkungen auf den Arbeitsmarkt. So ist die Arbeitslosenquote im Kammerbezirk im September 2020 auf 4,2 Prozent angestiegen, während sie im September des Vorjahres bei 3,2 Prozent lag. 38 Prozent der Unternehmen im Kammerbezirk geben an, dass sie ihre Personalkapazitäten an eine verringerte Nachfrage anpassen mussten, im Hotel- und Gastgewerbe beträgt der Anteil sogar 51 Prozent. „Für 82 Prozent dieser Betriebe war dabei auch das Kurzarbeitergeld ein passendes Mittel. So konnten Unternehmen kurzzeitig auf einen Nachfrageausfall reagieren, ohne langfristig wichtige Fachkräfte zu verlieren“, sagte Dr. Dieter Salomon, Hauptgeschäftsführer der IHK Südlicher Oberrhein. Auf der Pressekonferenz zeigte die IHK auch Kritik an der aktuellen Politik. „In der Gastronomie wurde in den vergangenen Wochen versucht, sich an alle Regeln zu halten. Für die kalten Monate wurden Konzepte entwickelt und viel Geld in Zelte, Heizpilze und sonstige Lösungen investiert. Einen zweiten Teil-Lockdown werden viele Gastronomiebetriebe nicht überleben. Hier hätten wir uns differenziertere Maßnahmen der Politik gewünscht“, betont Salomon. „Die Maßnahmen der letzten 24 Stunden haben uns kalt erwischt“, bestätigt Olaf Drubba von der Unternehmensgruppe Drubba aus Titisee-Neustadt, die mit 240 Mitarbeitern unter anderem im Hotel- und Gastronomiebereich tätig ist. „Die Reisebereitschaft der Menschen ist im Winter sowieso bereits niedriger und nun bricht uns wohl auch noch das Weihnachtsgeschäft weg. Die Maßnahmen werden Auswirkungen auf das nächste halbe Jahr haben“, klagt Drubba. Denn Menschen, die über Weihnachten eine Reise buchen, möchten auch Planungssicherheit haben und werden dann eher darauf verzichten, fürchtet der Unternehmer. Dabei hätte man hier Lösungen finden können. Drubba: „Wir brauchen Korridore mit Handlungsspielraum. Mit dem Nachweis eines negativen Schnelltests innerhalb der vorherigen 24 Stunden hätte man zumindest einem Teil der Kunden weiterhin einen Aufenthalt erlauben können, während wir nun nur noch auf vereinzelte, spontan entschlossene Kunden hoffen können.“ Ralf Brotte, Geschäftsführer von Externe Messeabteilung in Denzlingen, zeigte die dramatische Lage seiner Branche auf. „Wir befinden uns seit acht Monaten im Stillstand. Was wir nun am dringendsten brauchen, ist eine Perspektive“, sagt der Unternehmer. Zwar ist er in der Krise kreativ geworden und hat zwei neue Geschäftsfelder eröffnet – ein Plexiglasgeschäft und die Einrichtung eines digitalen Studios. Für positive Zahlen reicht das aber noch lange nicht. Sein größtes Problem: Die fehlende Planungsgrundlage bezüglich der Entwicklung der Pandemie und beispielsweise ein Zeitplan für die Bereitstellung eines Impfstoffs. „So ist unternehmerisches Handeln unmöglich. Denn zurzeit weiß man nicht, soll ich weiter durchhalten oder verbrenne ich in Krediten weiter Geld“, macht Drubba deutlich. „Wir brauchen eine differenzierte, branchenspezifische Strategie für die Zukunft, denn auch eine dritte Welle wird kommen und das sollte uns nicht

mehr unvorbereitet treffen“, unterstreicht Auer. „Hier genügen keine kurzfristigen Maßnahmen, um Umsatzausfälle zu ersetzen, sondern das Geld muss jetzt in Wachstum und Innovation investiert werden“, sagt der IHK-Präsident. Aktuell ist von 75 Prozent Umsatzerersatz für Unternehmen die Rede. „Dafür wäre eine schnelle und unbürokratische Hilfestellung die Grundvoraussetzung. Entweder wir prüfen sehr scharf und das dauert Wochen oder wir helfen schnell und dann muss man das Risiko bewusst eingehen, dass es auch Trittbrettfahrer geben kann. Das sollte bei dieser Regelung klar sein“, betont Auer.

## Naturpark Südschwarzwald

### Landeswettbewerb „Baden-Württemberg blüht“:

Kommunen, Gruppen, Vereine, Verbände, Landwirte, Imker, Streuobstwiesenbewirtschafter, Naturschutzinteressierte, Schulen und Kindergärten, die sich für eine bunt blühende, vielfältige und strukturreiche Kommune einsetzen, sind aufgerufen, sich zu beteiligen. Gesucht werden zukunftsweisende Projekte, die die biologische Vielfalt im Land stärken. Der mit 25.000 € dotierte Wettbewerb läuft bis **zum 31.12.2020**:  
<https://mlr.baden-wuerttemberg.de/de/unsere-themen/biodiversitaet-und-landnutzung/bw-bloeht/>

## Polizeipräsidium Freiburg



**Wissen Sie wirklich WER dran ist?**

**Seien Sie misstrauisch am Telefon!**

**Unser Tipp bei verdächtigen Anrufen:  
Legen Sie auf und rufen Sie uns sofort an unter 110**

**Beachten Sie:**

- Sprechen Sie am Telefon nicht über Ihre persönlichen und finanziellen Verhältnisse.
- Übergeben Sie niemals Geld oder Wertgegenstände an unbekannte Personen.

Ausführliche Tipps zu Ihrem Schutz finden Sie im Falblatt „Vorsicht, Abzockel“, das bei uns kostenlos erhältlich ist.  
 Polizeitipps im Netz: [www.polizei-bw.de](http://www.polizei-bw.de) und [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)



## Nachbarn passen auf

Der Beginn der „Dunklen Jahreszeit“ steht unmittelbar bevor und damit einhergehend die Zunahme der Einbruchszahlen. Doch nicht nur rein objektiv ist der Anstieg der Einbruchskriminalität zu messen, auch subjektiv fühlen sich die Bürgerinnen und Bürger in ihrer Gemeinde unsicherer und suchen vermehrt die Hilfe und Unterstützung bei der Polizei. Diese Hilfe in Form von Beratungen geben wir sehr gerne und empfehlen diese als bewährte und zielführende Maßnahme im Rahmen der Verbrechensbekämpfung. Rufen Sie einfach bei uns an, Tel. 0761/29608-25 oder über [freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de](mailto:freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de). Unterschätzt werden jedoch oft die Selbsthilfemaßnahmen der Bürger.

**Die Augen nicht verschließen und auf den Nachbarn achten hat uns schon oft dabei geholfen, den Einbrecher an Ort und Stelle dingfest zu machen. In mehr als der Hälfte der versuchten Einbrüche hat gar die Aufmerksamkeit der Nachbarschaft dazu geführt, dass die Tat nicht vollendet wurde.**

*Wir möchten, dass Sie sicher leben!*

*Ihre Polizei*

## Kriminalität im Internet:

**Polizeipräsidium warnt vor Variante des Überweisungsbetruges - Gewerbetreibende und Vereine im Visier von Internetbetrügnern**

Mit der als „Fake President“ bekannten Betrugsmasche versuchen Internetkriminelle immer wieder, Gewerbetreibende und Vereine um ihr Vermögen zu bringen. Jüngst war mehrfach versucht worden, einen Sportverein im Markgräflerland um sein Vereinskonto zu bringen. Ein empfindlicher Schaden konnte gerade noch abgewehrt werden.

### Täuschung per E-Mail

Meist im Ausland sitzend, forschen die Ganoven im Internet Geschäfts- bzw. Vereinsdaten aus. Anschließend wenden sie sich per gefälschter E-Mail-Adresse (sog. E-Mail Spoofing) an einen Inkassobevollmächtigten der Firma bzw. des Vereins. In dieser gefälschten E-Mail wird der Inkassobevollmächtigte plausibel, überzeugend und „nachfragefrei“ vom vermeintlichen Chef bzw. Vereinsvorsitzenden aufgefordert, eine Geldüberweisung zu tätigen. Der Täter schlüpft dabei bewusst in die Rolle einer Autoritätsperson und wartet mit einer glaubhaften Legende auf. Im vorliegenden Fall war dem Kassierer eines Vereins mit einer gefälschten E-Mail eine Rechnung und eine Überweisungsaufforderung zugemailt worden. Ein empfindlicher Schaden konnte nur durch viel Aufwand und mit Hilfe der Bank verhindert werden.

### Tipps des Polizeipräsidiums Freiburg

- Führen Sie keine Zahlungsanweisungen nur auf Grund einer E-Mail Ihres vermeintlichen Chefs oder Vereinsvorsitzenden aus.
- Prüfen Sie immer, ob die Zahlungsaufforderung auch tatsächlich vom sogenannten Auftraggeber stammt.
- Wenden Sie sich bei Ungereimtheiten und Fragen an die örtliche Polizeidienststelle.

Weitere Vorbeugungstipps erhalten Sie unter [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

*Ihr Polizeipräsidium Freiburg*

Referat Prävention Karl-Heinz Schmid,  
 KHKfreiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de  
 0761 29608-25

## Kindergarten- und Schulfachrichten

### Katholischer Kindergarten St. Michael Gutach



### Anmeldungserinnerung der neuaufzunehmenden Kinder

Liebe Eltern, Sie benötigen für das kommende Kindergartenjahr 2021/2022 einen Kindergartenplatz und haben sich bislang noch nicht angemeldet? Dann bitten wir Sie, bis **zum 31.01.2021** Ihr Kind in den Einrichtungen St. Franziskus, Bleibach oder St. Michael, Gutach anzumelden.

Für unsere Planung ist es erforderlich, dass alle Kinder, die im Laufe des nächsten Kindergartenjahres, von September 21 - August 22, aufgenommen werden sollen, am offiziellen Anmeldeverfahren teilnehmen. Bitte vereinbaren Sie mit der jeweiligen Einrichtung einen Termin. Später eingehende Anmeldungen können nur bei freier Kapazität berücksichtigt werden.

Wir freuen uns über Ihr Kommen. Ihre Kindergärten der Gemeinde Gutach.

Ihr Ansprechpartner im Kindergarten St. Franziskus ist Frau Weis (07685/235) und im Kindergarten St. Michael ist es Frau Birklein (07681/9469).



## SBBZ Elztal-Schule

**Am Dienstag, den 24. November 2020** findet um **11.00 Uhr** im Bürgersaal im Bahnhof Bleibach, 79261 Gutach im Breisgau eine öffentliche Sitzung des Schulverbandes Elztal-Schule statt.

Tagesordnung:

1. Bericht des Schulleiters
2. Annahme von Spenden (§ 78 IV GemO i.V.m. GKZ)
3. Prüfbericht der Gemeindeprüfungsanstalt Baden-Württemberg 2013 - 2017
4. Umstellung von der Kameralistik zur kommunalen Doppik
5. Beratung und Beschlussfassung Haushaltsplan und Haushaltssatzung 2021
6. Sonstiges, Wünsche und Anträge

Schulverband Elztal-Schule Gutach im Breisgau  
Urban Singler, Verbandsvorsitzender

## ZweiTälerLand Elztal & Simonswäldertal

### Wegen Corona-Pandemie

### ZweiTälerLand-Geschäftsstelle schließt bis Ende November

Aufgrund der Schutzmaßnahmen gegen die Ausbreitung des Coronavirus bleibt die Geschäftsstelle im Bahnhof Bleibach den gesamten November 2020 für den Publikumsverkehr geschlossen. Telefonisch unter 07685/19433 und per E-Mail unter [info@zweitaelerland.de](mailto:info@zweitaelerland.de) oder in dringenden Fällen, nach vorheriger Terminvereinbarung, steht das Team der Geschäftsstelle aber zu den aktuellen Öffnungszeiten, Mo. bis Fr. 9 - 12 Uhr und 14 - 17 Uhr, weiterhin zur Verfügung.

## Kirchliche Nachrichten

### Seelsorgeeinheit Mittleres Elz- und Simonswäldertal



### Kirchliche Mitteilungen 07.11.2020 – 15.11.2020

#### Sa, 07.11. Samstag der 31. Woche im Jahreskreis Kollekte für die Pfarrkirche

18:30 Gutach **Eucharistiefeier am Vorabend** - Antonino Montagno-Bozzone

#### So, 08.11.- 32. SONNTAG IM JAHRESKREIS Kollekte für die Pfarrkirche

09:00 Siegelau **Eucharistiefeier** - Maria Emler geb. Walter (JM)  
10:30 Untersimonswald **Eucharistiefeier** - Albert Ruth

#### Di, 10.11. Heiliger Leo der Große, Papst, Kirchenlehrer (461)

18:30 Untersimonswald **Eucharistiefeier** - Zu Ehren hl. Herzen Jesu

#### Mi, 11.11. Heiliger Martin, Bischof von Tours (397)

08:00 Obersimonswald **Eucharistiefeier** - Albert Baumer u. Angeh./Walter Kremp  
18:30 Bleibach **Ökumenisch ANGeDACHT**

#### Do, 12.11. Heiliger Josaphat, Bischof von Polozk in Weißrussland, Märtyrer (1623)

18:00 Siegelau **Rosenkranz**  
18:30 Siegelau **Eucharistiefeier** - Ingrid Neureuther

#### Fr, 13.11. Freitag der 32. Woche im Jahreskreis.

18:30 Gutach **Eucharistiefeier** - Felizitas Reichenbach

#### Sa, 14.11. Samstag der 32. Woche im Jahreskreis Diaspora-Kollekte

18:30 Gutach **Eucharistiefeier am Vorabend** - Emma, Franz-Josef u. Josef Hug

#### So, 15.11. - 33. SONNTAG IM JAHRESKREIS Diaspora - Kollekte

09:00 Obersimonswald **Eucharistiefeier** - Ursula Wehrle u. Verstorbene der Familie Schärger

09:00 Siegelau **Eucharistiefeier**  
10:30 Bleibach **Eucharistiefeier** - August u. Maria Hipp u. Angeh./ Hilda u. Konrad Ambs u. Angeh./ Wilhelmina Ambs u. Rosa Maier (JM)

10:30 Untersimonswald **Eucharistiefeier** - mitgestaltet MGV Simonswald - Theresia u. Georg Schindler, Ettersbach

#### Maskenpflicht / Teilnehmer\*innenliste

Das Land Baden-Württemberg hat inzwischen die Pandemiestufe 3 ausgerufen, somit gelten folgende Regelungen:

Von allen Mitfeiernden des Gottesdienstes sind

- Name, Vorname und Telefonnummer oder Adresse zu erfassen
- Die Mitfeiernden sind sowohl beim Betreten und Verlassen des Gottesdienstraumes sowie während des ganzen Gottesdienstes verpflichtet, einen Mund-Nasen-Schutz zu tragen.
- Gemeindegesang ist nicht möglich

Da dies eine Einschränkung beim Feiern des Gottesdienstes ist, bitten wir um Ihr Verständnis.

#### Heizen der Pfarrkirchen

Von der Erzdiözese Freiburg gibt es eine Empfehlung zur Heizungs- u. Lüftungsstrategie für den kommenden Winter, die sich vor allem an der Luftfeuchtigkeit im Raum orientiert. Diese soll bei 50 - 60 % liegen, was bedeutet, dass wir die Kirchen kaum beheizen werden. Es wird empfohlen die Raumtemperatur bei 10 Grad zu halten. Vor und nach den Gottesdiensten müssen die Kirchen kräftig gelüftet werden. Während dem Gottesdienst ist keine Lüftung vorgesehen. Wir werden versuchen, die Empfehlung umzusetzen, aber wir sorgen dafür, dass der Aufenthalt während des Gottesdienstbesuches angenehm ist.

#### Jugendsonntag, 8. November 2020

Zum Jugendsonntag gibt es wie jedes Jahr wieder Karten zu Weihnachten. Gegen eine kleine Spende werden die Ministranten die Karten anbieten. Der Erlös wird auch der Jugendarbeit vor Ort zugutekommen. Die Karten werden auch an den Gottesdiensten angeboten.

#### Diaspora Kollekte am 14./15. November

„Werde Hoffnungsträger!“ das ist das Leitwort der diesjährigen Diaspora-Aktion des Bonifatiuswerkes. In der Diaspora Nord- und Ostdeutschlands, Nordeuropas und im Baltikum unterstützt das Bonifatiuswerk die Christen mit jährlich etwa 1.200 Projekten. Es fördert die Ausbildung von Frauen und Männern, die in der Seelsorge tätig sind. Es hilft Räume zu schaffen für Begegnung und Gebet, für Kinder- und Jugendarbeit sowie für den Dienst an jenen, die am Rande der Gesellschaft stehen.

Dem Werk stehen keine öffentlichen Gelder zur Verfügung. Allein die solidarischen Spenden und Kollekten für das Bonifatiuswerk lassen gläubige und glaubenssuchende Menschen nicht alleine zurück.

#### Pfarrbüro Gutach, Alexanderstr. 9, 79261 Gutach

Mo/Di/Do 10-12 Uhr u. Mo 16-18 Uhr, Tel. 07681/7113

*Pfarrsekretariat: Anita Gehring*

[pfarrbuero.gutach@kath-semes.de](mailto:pfarrbuero.gutach@kath-semes.de)

*Pfarrer Rolf Paschke* Tel. 07681/4943667

[rolf.paschke@kath-semes.de](mailto:rolf.paschke@kath-semes.de)

*Pater Thomas* Tel. 07685/9139635 [pater.thomas@kath-semes.de](mailto:pater.thomas@kath-semes.de)

*Diakon Günter Hin*, [guenter.hin@kath-semes.de](mailto:guenter.hin@kath-semes.de)

#### Pfarrbüro Simonswald, Kirchstr. 8, 79261 Untersimonswald

Mo/Do 9-11.30 Uhr u. Mi 16-18 Uhr, Tel. 07683/246

*Pfarrsekretariat: Johanna Stratz*

[pfarrbuero.simonswald@kath-semes.de](mailto:pfarrbuero.simonswald@kath-semes.de)

*Pastoralreferentin Eva Baumgartner* Tel. 07683/919842

[eva.baumgartner@kath-semes.de](mailto:eva.baumgartner@kath-semes.de)

*Gemeindereferentin Bernadette Lehrer-Weber* Tel. 07683/919842

[bernadette.lehrer@kath-semes.de](mailto:bernadette.lehrer@kath-semes.de)

**Homepage:** [www.kath-semes.de](http://www.kath-semes.de)



## Evang. Paul-Gerhardt-Gemeinde Kollnau-Gutach



**Donnerstag, 05.11.2020,**

19.00 Uhr, **ökum. Bibelarbeitskreis** im Gemeindehaus mit Herrn Uth

**Sonntag, 08.11.2020,**

11.00 Uhr, **ökum. Familienkirche** in der ev. Paul-Gerhardt-Kirche zum Thema „Freundschaft“

**Mittwoch, 11.11.2020,**

18.30 Uhr, **ökum. ANGEDACHT** in der kath. Kirche St. Georg in Bleibach mit Frau Kittelberger

**Sonntag, 15.11.2020,**

10.00 Uhr, **Gottesdienst** in der ev. Paul-Gerhardt-Kirche mit Prädikantin Monika Rudolph

## Vereinsnachrichten

### Bürgertreff Pferdestall Gutshof



**Der "Bürgertreff Pferdestall" bleibt auf Grund der aktuellen Lage im November geschlossen.**

- **Der Wochenmarkt findet statt** -
- Metzgerei Schuler - Bäckerei Wölfler -
- Obst/Gemüse Meier -
- 14:30 Uhr bis 17:00 Uhr

### DRK Ortsverein Gutach-Bleibach e.V.



#### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die erneut notwendigen Einschränkungen sozialer Kontakte im Rahmen der Pandemiebekämpfung bringen auch für unsere Arbeit einige Veränderungen mit sich. Folgende im November geplante Aktionen/Veranstaltungen müssen leider entfallen: Verbandskastentauschaktion (15.11.) Altpapier- und Altkleidersammlung (21.11.), Seniorennachmittag für Bleibach (22.11.). Aus aktuellem Anlass weisen wir erneut auf unseren Einkaufsservice für Menschen in Quarantäne hin, den wir zusammen mit der Gemeinde Gutach im Breisgau anbieten. Ablauf: Falls Sie sich in Quarantäne befinden und Einkäufe erledigen müssten, melden Sie sich bitte bei der Gemeindeverwaltung, Telefon 07685/9101-0 oder per E-Mail bei buergerbuero@gutach.de. Das Bürgerbüro nimmt Ihre Bestellung entgegen und leitet diese an uns weiter. Wir kaufen 1 bis 2 mal pro Woche Lebensmittel und Artikel des täglichen Bedarfs in den regionalen Geschäften und liefern sie vor Ihre Haus-/Wohnungstür. Per Telefon oder Sprechanlage informieren wir Sie über die Lieferung, sodass Sie Ihre Einkäufe unter Wahrung des Abstandsgebots entgegennehmen können. Das Geld für Ihre Einkäufe legen wir zunächst für Sie aus. Dem Einkauf beigefügt finden Sie die Belege sowie die Kontoverbindung unseres DRK-Ortsvereins. Bitte überweisen Sie den Betrag, Bargeld nehmen wir nicht entgegen. Bei Fragen zum Einkaufsservice wenden Sie sich an das Bürgerbüro der Gemeinde oder direkt an Sebastian Rötzer, Tel. 0175/7282002, vorstand@drk-gutach.de.

### Narrenzunft „Der Silberklopfer“ e.V.



#### Liebe Freunde der Blibicher Fasnet,

nach reiflicher Überlegung haben wir Silberklopfer entschieden, die offiziellen Veranstaltungen für die Fasnet 2021 komplett abzusagen. Unserer Ansicht nach wurde über das Für und Wider bereits ausführlich in der Öffentlichkeit berichtet. Wir sind uns unserer Verantwortung bewusst und sehen aufgrund der aktu-

ellen Bestimmungen keine Möglichkeit, eine Fasnet, wie wir sie kennen und lieben, durchzuführen! Die Gesundheit und das Wohlbefinden des Einzelnen steht im Vordergrund!

Trotzdem werden wir die weitere Entwicklung beobachten und schauen, ob eventuell im kleinen Rahmen etwas möglich ist.

Das Narreblättle werden wir trotzdem erstellen und verkaufen. Hier bitten wir um Eure Unterstützung. Bitte lasst uns lustige Begebenheiten zukommen. Die Geschichten können bei jedem Narrenrat abgegeben werden, sie müssen auch nicht gereimt sein. Stichworte reichen völlig aus!

Bleibt gesund! Die Zeit wird kommen, in der wir uns wieder in geselliger Runde treffen!

*Euer Narrenrat*

### Narrenzunft Johlia vom Vögelestei e.V.

#### Jahreshauptversammlung am 11.11.2020

Aufgrund der Coronavirus-Pandemie wird die Jahreshauptversammlung am 11.11.2020 **abgesagt**. Sie wird zu einem späteren Zeitpunkt nachgeholt.

### SC Gutach-Bleibach e.V.



#### Scheine für Vereine – wieder da!

Und der SC Gutach-Bleibach ist wieder dabei. Am 2.11. startete Rewe wieder die Aktion „Scheine für Vereine“. Im letzten Jahr sind wir unter den TOP100 in Deutschland gelandet. Und das bei über 50.000 teilnehmenden Vereinen.

Ab einem Einkaufswert von 15 € gibt es Vereins-scheine. Einfach in die Boxen einwerfen. Unsere Sammelboxen stehen seit Montag, 2.11. wieder an den Kassen im Rewe-Markt Dieter Schneider in Bleibach.

Wir freuen uns über Eure Unterstützung und werden von den Prämien unsere Mannschaften wieder mit Trainingsmaterialien ausstatten.

Euer SC Gutach-Bleibach



### Schwarzwaldverein Kollnau-Gutach

#### Corona hat uns weiter fest im Griff!

Nach den Beschlüssen der Ministerpräsidenten-Konferenz sagt der Schwarzwaldverein Kollnau-Gutach alle Termine im November, Sonntagswanderungen wie auch Nordic Walking, ab! Er bittet Mitglieder wie Freunde, sich konsequent an die Corona-Vorgaben zu halten. Vielleicht ist dann wenigstens im Dezember wieder gemeinsames Wandern möglich.



## Gutacher Seniorentreff

### Jahresabschluss

Leider muss der für **den 15.11.2020** geplante Jahresabschluss **abgesagt** werden.

Wir wünschen allen schöne Weihnachten, einen guten Rutsch und viel Gesundheit!

## Sonstiges

### Lotto Sportjugend-Förderpreis:

#### 100.000 Euro für vorbildliche Jugendarbeit

Gemeinsam mit dem Landessportverband und dem Kultusministerium schreibt Lotto Baden-Württemberg den Sportjugend-Förderpreis aus. Der Wettbewerb richtet sich an Sportvereine mit vorbildlicher Jugendarbeit. Wer mitmachen möchte, stellt das Projekt auf [www.sportjugendfoerderpreis.de](http://www.sportjugendfoerderpreis.de) ein oder schickt die Bewerbung an Toto-Lotto. Teamgeist, Solidarität und Fairplay – das leben die Sportvereine in Baden-Württemberg. „Unsere Vereine übernehmen eine wichtige gesellschaftliche Aufgabe, gerade auch durch ihre Jugendarbeit“, betont Lotto-Geschäftsführer Georg Wacker. „Mit unserem Wettbewerb möchten wir das herausragende ehrenamtliche Engagement belohnen.“ Prämiert werden Aktionen der Vereinsjugendarbeit aus den Jahren 2019 und 2020. Sie reichen vom Engagement für das Gemeinwohl über Partizipation von Kindern und Jugendlichen bis hin zu Veranstaltungen und Freizeitaktivitäten. Auch auf Angebote der digitalen Jugendarbeit, Projekte zu Inklusion, Integration und Nachhaltigkeit ist die Jury gespannt. Selten war gesellschaftlicher Zusammenhalt stärker gefragt als in der Corona-Krise. Auch hier war und ist auf die Sportvereine Verlass. Mit großer Flexibilität und Kreativität improvisieren sie im Trainingsalltag oder unterstützen durch Nachbarschaftshilfe. Für dieses beispielgebende Engagement vergibt die Jury Sonderpreise. Der Lotto Sportjugend-Förderpreis ist mit insgesamt 100.000 Euro dotiert. Die Siegerehrung findet im Sommer 2021 im Europa-Park in Rust statt. Bewerbungsunterlagen gibt es bei den Sportorganisationen und in den Lotto-Annahmestellen. Unter [www.sportjugendfoerderpreis.de](http://www.sportjugendfoerderpreis.de) können Bewerbungen auch online eingereicht werden. Teilnahme- bzw. Einsendeschluss ist **der 11. Januar 2021**.



Wassonstnochinteressiert

## Aus dem Verlag

### Focaccia mit Paprika-Feigen-Salat

**Einfachheit ist die ultimative Raffinesse - so ein italienisches Sprichwort. Auch Serkan Güzelcoban ist Fan der mediterranen Leichtigkeit.**

Zubereitungszeit: 2 Stunden

Schwierigkeitsgrad: leicht

Koch/Köchin: Serkan Güzelcoban

#### Einkaufsliste:

##### für den Teig

- 500 g Mehl (Type 00 oder 550)
- Salz
- 300 ml Wasser
- 20 g Hefe, frisch
- 1 TL Zucker
- 4 EL Olivenöl

##### für den Belag

- 100 g Datteltomaten
- 50 g Oliven, schwarz, entsteint (z. B. Kalamata)

- 1 TL Thymianblättchen, gehackt
- 2 EL Olivenöl

##### für den Salat

- 2 Paprikaschoten, rot
- 2 Paprikaschoten, gelb
- 4 Feigen
- 1 Salatgurke, klein
- 2 Frühlingszwiebeln
- 4 EL Balsamessig, hell
- 0,5 Zitrone, den Saft davon
- 1 TL Senf
- 1 TL Honig
- Salz
- Pfeffer
- 5 EL Olivenöl
- 200 g Burrata (oder Mozzarella)
- 100 g Schinken, hauchdünn, z. B. Schwarzwälder
- 0,5 Bund Basilikum

##### Zubereitung:

1. Für den Teig Mehl und 1 TL Salz in einer Schüssel mischen. Wasser, Hefe und Zucker verrühren, bis sich die Hefe gelöst hat.
2. Hefewasser und 2 EL Öl in die Mehlmulde geben und in einer Küchenmaschine oder mit einem Handrührer ca. 3 – 4 Minuten zu einem glatten Teig verkneten. Dann auf einer bemehlten Arbeitsfläche weitere ca. 5 Minuten kneten.
3. Den Teig abdecken und an einem warmen Ort ca. 1 Stunde gehen lassen.
4. Inzwischen für den Salat die Paprikaschoten vierteln, entkernen und mit der Hautseite nach oben auf ein Backblech legen. Paprika unter dem heißen Backofengrill auf der mittleren Schiene ca. 7 – 8 Minuten rösten, bis die Haut schwarz wird und Blasen wirft.
5. Paprika herausnehmen, auf einen Teller legen und 5 Minuten ausdampfen lassen.
6. Paprikahaut abziehen. Paprika klein schneiden. Feigen in Spalten schneiden. Gurke und Frühlingszwiebeln putzen. Gurke in dünne Scheiben und Frühlingszwiebeln klein schneiden.
7. Den Teig in 2 Portionen teilen. Auf einer bemehlten Arbeitsfläche zu ca. 1 cm dicken Fladen ausrollen und jeweils auf Backpapier setzen.
8. Die Fladen jeweils mit 1 EL Olivenöl bestreichen. Mit den Fingerspitzen kleine Vertiefungen in den Teig drücken.
9. Für den Belag Tomaten halbieren und mit den Oliven auf dem Teig verteilen und leicht andrücken. Abdecken und weitere ca. 20 Minuten ruhen lassen.
10. Ein Backblech im Backofen auf 250 Grad vorheizen. Die Teigfladen nacheinander ca. 25 Minuten backen.
11. Für den Salat Essig, Zitronensaft, Senf, Honig, Salz, Pfeffer und Öl zu einem Dressing verrühren. Mit den vorbereiteten Salatzutaten mischen.
12. Burrata und Schinken grob zerpfeifen. Basilikum abbrausen und trockenschütteln. Blätter von den Stielen zupfen.
13. Focaccia aus dem Ofen nehmen und mit Thymianblättchen bestreuen und Olivenöl beträufeln. Salat mit Basilikum, Burrata und Schinken anrichten und abschmecken. Focaccia dazu servieren.

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. – Fr., 16.05 – 18.00 Uhr, im SWR

Die Spenden-  
plattform  
für Ihren Verein

[www.gemeinsamhelfen.de](http://www.gemeinsamhelfen.de)



# Buchtipps des Monats

## Der Salzpfad

von Raynor Winn

Alles, was Moth und Raynor noch besitzen, passt in einen Rucksack. Sie haben alles verloren – ihr Zuhause, ihr Vermögen und Moth seine Gesundheit. Mit einem kleinen Zelt machen sie sich auf, den South West Coast Path, Englands berühmten Küstenweg, zu wandern. Mit einem Mal ist ihr Zuhause immer nur dort, wo sie gerade sind. Sie kämpfen mit Vorurteilen, Ablehnung und der Sorge, dass das Geld für den nächsten Tag nicht mehr reicht. Und zugleich entdecken sie auf ihrer großen Wanderung das Glück: herzliche Begegnungen, ihre neu erstarkte Liebe und die Fähigkeit, Kraft aus der Natur zu schöpfen. Allen Prophezeiehungen zum Trotz führt sie der mehrmonatige Trip zurück ins Leben und öffnet die Tür zu einer neuen Zukunft. Der große Überraschungs-Bestseller aus England jetzt auf Deutsch.



Weitere Bücher aus der Kategorie **Preisgekrönte Bücher**:

\*Alle Preise inkl. MwSt. zzgl. eventueller Versandkosten. Nur solange der Vorrat reicht. Produkte können von Abbildung abweichen. Für Druckfehler keine Haftung.



28,00 €\*

**Krebs fühlen**  
von Bettina Hitzer



18,00 €\*

**Deutschland rechts  
außen**  
von Matthias Quent



28,00 €\*

**Melancholie des  
Reisens**  
von Michael Roes

# Ein Buch. Ein Preis.

Warum es durch die Buchpreisbindung nur Sinn macht **lokal zu kaufen**.

In Deutschland gibt es die sogenannte Buchpreisbindung. Dadurch ist jeder Verkäufer verpflichtet, Bücher zum exakt gleichen Preis zu verkaufen. Das gilt für Amazon, Filialisten und die Buchhandlung um die Ecke. Wenn du dein Buch bei einem lokalen Buchhändler auf kaufinBW kaufst unterstützt du kleine, lokale Anbieter, die unsere Heimat so lebenswert machen. Und am Ende zahlst du genau gleich viel.

**Buchhandlungen auf [www.kaufinbw.de](http://www.kaufinbw.de):**

- 📍 **Bücher Dörner**, Hauptstraße 84, 69168 Wiesloch
- 📍 **Bücherecke am Rathaus**, Unterdorfstraße 4, 68542 Heddesheim
- 📍 **Bücher tun Gutes e. V.**, Bahnhofstraße 19, 73061 Ebersbach an der Fils

In wenigen Tagen nach Hause liefern lassen oder sofort vor Ort abholen.

**Über 2 Millionen Bücher bei lokalen  
Buchhandlungen bestellen:**

[www.kaufinbw.de/buecher](http://www.kaufinbw.de/buecher) ▶



## Amtsblatt bzw. Lokalzeitung nicht erhalten?



Sollte die Verteilung nicht zu Ihrer Zufriedenheit erfolgen, bitten wir Sie, Ihr Anliegen unserem Vertriebspartner mitzuteilen:

**G.S. Vertriebs GmbH**  
**Tel. 07033 6924-0**  
 www.gsvertrieb.de

Unser Vertrieb ist auch samstags für Sie erreichbar

**Sie erreichen die G.S. Vertriebs GmbH von**  
 Montag bis Mittwoch, Freitag 8.00 - 17.00 Uhr  
 Donnerstag 8.00 - 18.00 Uhr · Samstag 8.00 - 12.00 Uhr



www.nussbaum-medien.de

## Traumjob in Ihrer Region?

# jobsucheBW

01.11.2020 - QUATRIGA GmbH  
**Softwareentwickler Forschung (m/w/d)**  
 Stuttgart

01.11.2020 - Schotterwerk GmbH  
**Finanzbuchhalter (m/w/d)**  
 Freiburg im Breisgau

01.11.2020 - VIVASECUR GmbH  
**IT-Servicetechniker (m/w/d)**  
 Leinfelden-Echterdingen

01.11.2020 - GRUNER AG  
**Mitarbeiter (m/w/d) Stammdatenpflege**  
 Wehingen

01.11.2020 - Kliniken Schmieder  
**Examinierte Pflegefachkräfte (m/w/d)**  
 Gerlingen

01.11.2020 - Robert-Bosch-Krankenhaus GmbH  
**Ergotherapeut\*in**  
 Stuttgart

Diese und 4.000 weitere Anzeigen finden Sie auf  
[www.jobsuchebw.de](http://www.jobsuchebw.de)



kaufinBW



## Anbieter der Woche

### Heller Hören

📍 71409 Schwaikheim

#### „Wir verstehen uns!“

Neue Woche heißt Neuer Anbieter der Woche. Diesmal ist es Heller Hören aus Schwaikheim. Er bietet dir alles im Bereich Hörgeräte, Hörakustik und Gehörschutz.

den einen Hausbesuch zu ermöglichen die Heller Hören in Ihrer Arbeit flexible macht, den Kunden kennen zu lernen und die Probleme des Kunden schnell und einfach lösen zu können.

Wir freuen uns riesig die Kooperation mit Heller Hören. Die Besonderheit bei Heller Hören ist die Professionelle Beratung rund um das Thema Hören, Gehörschutz und Hörakustik.

Regelmäßige Aktionstage und Vorträge zum Thema „gutes Hören“ bieten dir die Möglichkeit, dich immer auf dem Laufenden zu halten.

Eine weitere Besonderheit ist Die Dienstleistung den Kun-

Auf KaufinBW findest du jetzt die Produkte und Dienstleistungen von Heller Hören.

<p>675,00 <b>DEAL</b>  <b>554,00 €*</b>          2% Cashback</p> <p>Hörhals HA ACTIVE UNIFIT  <b>Elektronischer Gehörschutz</b></p>	<p>110,00 <b>DEAL</b>  <b>89,99 €*</b>          2% Cashback</p> <p>Hörhals SOWEI SLEEP  <b>Schlaf-Gehörschutz</b></p>
<p>99,99 <b>DEAL</b>  <b>79,99 €*</b>          2% Cashback</p> <p>DryCap UV 2  <b>dry-cap UV 2</b></p>	<p>97,40 <b>DEAL</b>  <b>79,99 €*</b>          2% Cashback</p> <p>Otosense Hörgeräte Pflege  <b>PerfectDry Lux</b></p>

Diese und viele weitere Angebote auf:

[kaufinbw.de/heller](http://kaufinbw.de/heller) ▶



\*Alle Preise inkl. MwSt. zzgl. eventueller Versandkosten. Nur solange der Vorrat reicht. Produkte können von Abbildung abweichen. Für Druckfehler keine Haftung.



## UNTERRICHT

## Nachhilfe

Klasse 4 bis zum Abi  
Mathe, Deutsch, Englisch,  
sehr preiswert (gewerblich)

☎ 01579 2470304

## GESCHÄFTSANZEIGEN

Gasthof - Löwen - Bleibach 07685 363

## ABHOL-SERVICE

im November

Freitag - Sonntag

durchgehend von 12<sup>00</sup> bis 20<sup>00</sup>

Bitte Vorbestellung  
unter ☎ 07685 363



Anzeigenplanung  
leicht gemacht ...

[www.nussbaum-medien.de/mediadaten](http://www.nussbaum-medien.de/mediadaten)

Gerne berate ich Sie rund um Ihre  
Anzeigenplanung und -buchung.

Gisela Fieser

Mediaberaterin

Tel. 0741 5340-13 • Fax 0741 5430613

[gisela.fieser@nussbaum-medien.de](mailto:gisela.fieser@nussbaum-medien.de)




NUSSBAUM

Nussbaum Medien Rottweil GmbH & Co. KG  
Durschstraße 70 · 78628 Rottweil  
[www.nussbaum-medien.de](http://www.nussbaum-medien.de)



**LBS**  
**Ihr Baufinanzierer!**  
Bezirksleiter Carsten Herr  
Tel. 07682 923823+015119385729  
[Carsten.Herr@lbs-sw.de](mailto:Carsten.Herr@lbs-sw.de)



**CLEMENS ELSNER**  
Steinmetz- und Bildhauermeister  
Grabmale  
Fensterbänke  
Treppenbeläge  
79261 Gutach-Bleibach  
Am Vogelhof 1 · Tel. 07685 442 · Fax 7560

Silvester  
**MILLIONEN**

7 x 1 Million €  
7 x 100.000 €

und über 100.000 weitere Gewinne

Theoretische Chance auf 1 Million €: 1 zu 250.000

Ihre LOTTO-Annahmestelle  
freut sich auf Ihren Besuch.

Viel  
Glück!

[lotto-bw.de](http://lotto-bw.de)



**LOTTO**  
Baden-Württemberg

Spielteilnahme ab 18 Jahren. Glücksspiel kann süchtig machen.  
Nähere Informationen bei LOTTO und unter [www.lotto-bw.de](http://www.lotto-bw.de).  
Hotline der BZgA: 0800 1 372 700 (kostenlos und anonym).



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für  
alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilien-  
bewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf  
Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung.  
Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 0761 88 85 72-70  
[freiburg@garant-immo.de](mailto:freiburg@garant-immo.de)  
[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)